

# Sicherheits- und Gebrauchshinweise

**Produkt:** Kawanyo "Drum It" Set (Kombination aus Ballschalen und Drum Sticks)

**Produktverantwortliche:**

**Für Kawanyo Ballschalen:**

Sportlädchen, Sport- und Freizeitwear Vertriebs GmbH

Toyota-Allee 45, 50858 Köln, Deutschland

info@sportlaedchen.de

**Für Drum Sticks:**

Musikhaus Thomann e.K.

Treppendorf 30, 96138 Burgebrach, Deutschland

DRUMS@THOMANN.DE



Die Artikel entsprechen dem Produktsicherheitsgesetz (ProdSG).

## 1. Bestimmungsgemäße Verwendung

Das "Drum It" Set ist eine Kombination aus stabilen Ballschalen (als Halterung für Gymnastikbälle) und Drum Sticks. Es ist speziell für rhythmisches Trommeltraining, Fitnesskurse (z.B. Drum It), Tanz und Therapie konzipiert. Die Ballschalen dienen dazu, einen Gymnastikball sicher am Platz zu halten, während mit den Sticks rhythmische Bewegungsabläufe auf dem Ball ausgeführt werden.

## 2. Sicherheitshinweise

- **Kein Kinderspielzeug:** Die Komponenten sind Sport- und Musikgeräte. Kinder dürfen das Set nur unter ständiger Aufsicht von Erwachsenen verwenden.
- **Splittergefahr (Drum Sticks):** Da die Sticks aus Holz bestehen, können sie bei starker Beanspruchung oder Schlägen auf harte Kanten splintern. Prüfen Sie die Sticks vor jeder Nutzung auf Risse. Beschädigte Sticks müssen sofort ersetzt werden (Verletzungsgefahr für Augen und Haut).
- **Stabilität der Ballschale:** Die Ballschale ist ausschließlich als Halterung für Bälle gedacht. Steigen oder setzen Sie sich niemals direkt auf die Ballschale. Es besteht Bruchgefahr und hohe Sturzgefahr.
- **Abstand im Gruppentraining:** Halten Sie beim "Drum It" Training einen Sicherheitsabstand von mindestens 2 Metern zu anderen Teilnehmern ein, um versehentliche Treffer mit den Sticks zu vermeiden.
- **Sichere Positionierung:** Achten Sie darauf, dass der Gymnastikball mittig in der Schale liegt und die Schale auf einem ebenen, rutschfesten Untergrund steht.
- **Stolpergefahr:** Leere Ballschalen im Trainingsbereich stellen eine Stolpergefahr dar.
- **Hörschutz:** Bei hoher Schlagintensität in geschlossenen Räumen kann die Verwendung eines Gehörschutzes sinnvoll sein.

### 3. Pflege und Lagerung

- **Reinigen:** Die Ballschalen mit einem feuchten Tuch abwischen. Die Holzsticks nur trocken oder ganz leicht feucht abwischen (Holz nicht einweichen).
- **Lagern:** Trocken und vor direkter Sonne geschützt lagern.

### 4. Entsorgung

Die Ballschalen können über den Kunststoffmüll, die Sticks über den Hausmüll/Altholz entsorgt werden.

## English

This item complies with the Product Safety Act (ProdSG).

### 1. Intended Use

The "Drum It" set is a combination of stable ball bases (as holders for gymnastics balls) and drum sticks. It is specifically designed for rhythmic drumming training, fitness classes, dance, and therapy. The ball bases keep the gymnastics ball securely in place while rhythmic movements are performed on the ball with the sticks.

### 2. Safety Information

- **Not a toy:** The components are sports and musical equipment. Children should only use the set under constant adult supervision.
- **Risk of Splintering (Drum Sticks):** As the sticks are made of wood, they can splinter under heavy use. Check sticks for cracks before each use. Damaged sticks must be replaced immediately.
- **Stability of the Ball Base:** The base is intended only as a holder for balls. Never step or sit directly on the ball base. There is a risk of breakage and falling.
- **Distance in Group Training:** Maintain a safety distance of at least 2 meters from other participants during "Drum It" training to avoid accidental hits.
- **Secure Positioning:** Ensure the ball is centered in the base and the base is on a level, non-slip surface.
- **Tripping Hazard:** Empty ball bases in the training area pose a tripping hazard.

### 3. Maintenance and Storage

- **Cleaning:** Wipe ball bases with a damp cloth. Wipe wooden sticks only with a dry or slightly damp cloth.
- **Storage:** Store in a dry place protected from direct sunlight.

## 4. Disposal

Ball bases can be disposed of via plastic recycling, sticks via household waste/wood recycling.

## Français

Cet article est conforme à la loi sur la sécurité des produits (ProdSG).

### 1. Utilisation conforme

Le set "Drum It" est une combinaison de supports de ballon stables (pour maintenir les ballons de gymnastique) et de baguettes de batterie. Il est spécialement conçu pour l'entraînement rythmique, les cours de fitness, la danse et la thérapie. Les supports servent à maintenir le ballon en place pendant que des mouvements rythmiques sont effectués avec les baguettes.

### 2. Consignes de sécurité

- **Ceci n'est pas un jouet** : Les composants sont des équipements sportifs et musicaux. Les enfants ne doivent utiliser le set que sous la surveillance constante d'un adulte.
- **Risque d'éclats (Baguettes)** : Les baguettes en bois peuvent éclater en cas d'utilisation intense. Vérifiez l'absence de fissures avant chaque utilisation. Remplacez immédiatement les baguettes endommagées.
- **Stabilité du support de ballon** : Le support est uniquement destiné à maintenir les ballons. Ne montez jamais et ne vous asseyez jamais directement sur le support (risque de rupture et de chute).
- **Distance lors de l'entraînement** : Respectez une distance de sécurité d'au moins 2 mètres par rapport aux autres participants pour éviter les coups accidentels.
- **Positionnement sûr** : Veillez à ce que le ballon soit centré et que le support soit sur une surface plane et antidérapante.

### 3. Entretien et stockage

- **Nettoyage** : Essuyer les supports avec un chiffon humide. Essuyer les baguettes avec un chiffon sec ou très légèrement humide.
- **Stockage** : Conserver au sec et à l'abri de la lumière directe du soleil.

### 4. Élimination

Les supports peuvent être éliminés via le recyclage des plastiques, les baguettes avec les ordures ménagères/bois.